2668 WO

# (12) NACH DEM VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS (PCT) VERÖFFENTLICHTE INTERNATIONALE ANMELDUNG

(19) Weltorganisation für geistiges Eigentum Internationales Büro



# 

(43) Internationales Veröffentlichungsdatum
4. April 2002 (04.04.2002)

**PCT** 

# (10) Internationale Veröffentlichungsnummer WO 02/26611 A1

(51) Internationale Patentklassifikation7:

-- <u>-</u>

(21) Internationales Aktenzeichen:

PCT/CH01/00554

B66B 11/00

(22) Internationales Anmeldedatum:

14. September 2001 (14.09.2001)

(25) Einreichungssprache:

Deutsch

(26) Veröffentlichungssprache:

Deutsch

(30) Angaben zur Priorität:

00810893.8

27. September 2000 (27.09.2000) B

(72) Erfinder; und

CH-6052 Hergiswil (CH).

(75) Erfinder/Anmelder (nur für US): ACH, Ernst [CH/CH]; Ottigenbühlring 24, CH-6030 Ebikon (CH). CARPAR-ELLI, Donato [CH/CH]; Via Cantonale 74e, CH-6963 Pregassona (CH). BEGLE, Guntram [AT/CH]; Breitfeld 11, CH-6403 Küssnacht am Rigi (CH).

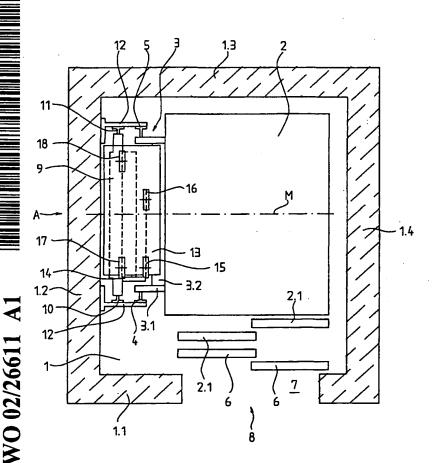
(71) Anmelder (für alle Bestimmungsstaaten mit Ausnahme von US): INVENTIO AG [CH/CH]; Seestrasse 55, Postfach,

(74) Gemeinsamer Vertreter: INVENTIO AG; Seestrasse 55, Postfach, CH-6052 Hergiswil (CH).

[Fortsetzung auf der nächsten Seite]

(54) Title: ELEVATOR WITH DRIVE UNIT MOUNTED IN A SUPERIOR LATERAL SECTION OF THE ELEVATOR HOIST-WAY

(54) Bezeichnung: AUFZUG MIT IM AUFZUGSSCHACHT OBEN SEITLICH ANGEORDNETER ANTRIEBSEINHEIT



(57) Abstract: The invention relates to an elevator wherein the drive unit (13) is mounted in a superior lateral section of the elevator hoistway (1). Said drive unit (13) is located on a lateral wall (1.2) of the elevator hoistway (1) when seen from the hoistway door opening (7). A rope is guided via a drive disk (14) of the drive unit (13) that is mounted at right angles to the lateral wall (1.2). Said rope is guided via deflection sheaves (15, 16) of a support frame (3) of the elevator car (2) and via deflection sheaves (17, 18) of the counterweight (9) and serves as a support and drive rope for the elevator car (2) or the counterweight (9). The support frame (3) is configured as a backpack frame comprising an upright frame (3.1) guided by guide rails (4, 5) and a horizontal base frame (3.2) on which the elevator car (2) is mounted. When the elevator car (2) approaches the topmost landing (8), the upper part of the elevator car travels past the drive unit (13, 14).

(57) Zusammenfassung: Bei diesem Aufzug ist die Antriebseinheit (13) im Aufzugsschacht (1) oben seitlich angeordnet. Die Antriebseinheit (13) ist von der Schachttüröffnung (7) her gesehen an einer Seitenwand (1.2) des Aufzugsschachtes (1) angeordnet. Über eine quer zur Seitenwand (1.2) angeordnete Treibscheibe (14) der Antriebseinheit (13) ist mindestens ein Seil geführt, das

[Fortsetzung auf der nächsten Seite]



- (81) Bestimmungsstaaten (national): AE, AG, AL, AM, AT, AU, AZ, BA, BB, BG, BR, BY, BZ, CA, CH, CN, CO, CR, CU, CZ, DE, DK, DM, DZ, EC, EE, ES, FI, GB, GD, GE, GH, GM, HR, HU, ID, IL, IN, IS, JP, KE, KG, KP, KR, KZ, LC, LK, LR, LS, LT, LU, LV, MA, MD, MG, MK, MN, MW, MX, MZ, NO, NZ, PH, PL, PT, RO, RU, SD, SE, SG, SI, SK, SL, TJ, TM, TR, TT, TZ, UA, UG, US, UZ, VN, YU, ZA, ZW.
- (84) Bestimmungsstaaten (regional): ARIPO-Patent (GH, GM, KE, LS, MW, MZ, SD, SL, SZ, TZ, UG, ZW), eurasisches Patent (AM, AZ, BY, KG, KZ, MD, RU, TJ,

TM), europäisches Patent (AT, BE, CH, CY, DE, DK, ES, FI, FR, GB, GR, IE, IT, LU, MC, NL, PT, SE, TR), OAPI-Patent (BF, BJ, CF, CG, CI, CM, GA, GN, GQ, GW, ML, MR, NE, SN, TD, TG).

#### Veröffentlicht:

mit internationalem Recherchenbericht

Zur Erklärung der Zweibuchstaben-Codes und der anderen Abkürzungen wird auf die Erklärungen ("Guidance Notes on Codes and Abbreviations") am Anfang jeder regulären Ausgabe der PCT-Gazette verwiesen.

# Beschreibung:

Aufzug mit im Aufzugsschacht oben seitlich angeordneter Antriebseinheit

5

10

15

Die Erfindung betrifft einen Aufzug mit im Aufzugsschacht oben seitlich angeordneter Antriebseinheit, die mittels einer Treibscheibe mindestens ein als Trag- und Treibseil dienendes, über Umlenkrollen einer Aufzugskabine und eines Gegengewichtes geführtes Seil antreibt und dabei die Aufzugskabine und das Gegengewicht im Aufzugsschacht auf und ab bewegt, wobei die Aufzugskabine beim Einfahren auf die oberste Haltestelle teilweise an der Antriebseinheit vorbeifährt.

Aus der Schrift JP 4-50297 ist ein Aufzug bekannt geworden, bei dem die Antriebseinheit im Aufzugsschacht oben seitlich angeordnet ist. Die Antriebseinheit ist von der 20 Schachttüröffnung her gesehen an einer Seitenwand des Aufzugsschachtes angeordnet. Über eine quer zur Seitenwand angeordnete Treibscheibe der Antriebseinheit ist mindestens ein Seil geführt, das einenends mit einem Tragrahmen der Aufzugskabine und anderenends mit einem Gegengewicht verbunden ist und als Trag- und Treibseil für die 25 Aufzugskabine bzw. das Gegengewicht dient. Der Tragrahmen ist als Rucksackrahmen ausgebildet mit einem mittels Führungsschienen geführten aufrechten Rahmenteil und einem horizontalen Bodenteil auf dem die Aufzugskabine angeordnet 30 ist. Beim Einfahren auf die oberste Haltestelle fährt der obere Teil der Aufzugskabine an der Antriebseinheit vorbei.

Aus der Schrift DE 38 02 386 A1 ist eine Aufzugsanlage bekannt geworden, bei der die Treibscheibe parallel zur

2

Seitenwand angeordnet ist und bei der die Antriebseinheit ausserhalb des Aufzugsschachtes angeordnet ist, wobei die Antriebseinheit durch eine Mauernische bis zum Aufzugsschacht reicht. Die Seilführung umfasst eine Unterschlingung der Aufzugskabine.

Ein Nachteil der bekannten Einrichtungen liegt darin, dass mit der vorgeschlagenen Seilführung eine Antriebseinheit 10 mit Getriebe notwendig ist und die vorgeschlagene Seilführung lediglich für kleine Aufzugskabinen anwendbar ist.

- Hier will die Erfindung Abhilfe schaffen. Die Erfindung,
  wie sie in Anspruch 1 gekennzeichnet ist, löst die Aufgabe,
  die Nachteile der bekannten Einrichtung zu vermeiden und
  eine Aufzugsdisposition vorzuschlagen, die sich auch für
  grössere Rucksackkabinen eignet.
- Die durch die Erfindung erreichten Vorteile sind im wesentlichen darin zu sehen, dass der Schachtquerschnitt optimal ausnützbar ist. Zudem ist bei der erfindungsgemässen Aufzugsdisposition kein Maschinenraum notwendig. Mit der vorgeschlagenen Seilführung kann gegenüber herkömmlichen Seilführungen die gesamte Seillänge verkürzt werden und eine Antriebseinheit ohne Getriebe verwendet werden:
- Anhand der beiliegenden Figuren wird die vorliegende 30 Erfindung näher erläutert.

Es zeigen:

Fig. 1

5

eine erfindungsgemässe Aufzugsdisposition mit einer Rucksackkabine und einem 2:1 Seilverlauf,

3

#### Fig. 2

die erfindungsgemässe Aufzugsdisposition gemäss Fig. 1 aus Richtung A gesehen,

5

35

#### Fig. 3

eine erfindungsgemässe Aufzugsdisposition mit einer Rucksackkabine und einem 4:1 Seilverlauf und

- 10 Fig. 4
  die erfindungsgemässe Aufzugsdisposition gemäss Fig. 3 aus
  Richtung A gesehen,
- Fig. 1 zeigt einen Grundriss der erfindungsgemässen Aufzugsdisposition mit einer in einem Aufzugsschacht 1 verfahrbaren Aufzugskabine 2. Der Aufzugsschacht 1 wird gebildet aus einer Frontwand 1.1, einer ersten Seitenwand 1.2, einer Rückwand 1.3 und aus einer zweiten Seitenwand
- 20 1.4. Die Aufzugskabine 2 ist an einem Tragrahmen 3 angeordnet, der als Rucksackrahmen ausgebildet ist, bestehend aus einem mittels einer ersten Führungsschiene 4 und einer zweiten Führungsschiene 5 geführten aufrechten Rahmen 3.1 und einem Bodenrahmen 3.2, der die Aufzugskabine
- 25 2 trägt. Nicht dargestellt sind die Führungsschuhe bzw. Führungsrollen, die mit dem Rahmen 3.1 verbunden sind und entlang der Führungsschienen 4,5 gleiten bzw. rollen. Stockwerktüren 6 schliessen eine Öffnung 7 in der Frontwand 1.1 ab, durch welche Öffnung 7 die Aufzugskabine 2 vom
- 30 Stockwerk 8 her zugänglich ist, wobei die Aufzugskabine 2 mittels Kabinentüren 2.1 abschliessbar ist.

Ein Gegengewicht 9 wird mittels einer dritten Führungsschiene 10 und mittels einer vierten Führungsschiene 11 im Aufzugsschacht 1 geführt. Nicht

4

dargestellt sind die Führungsschuhe bzw. Führungsrollen, die mit dem Gegengewicht 9 verbunden sind und entlang der Führungsschienen 10,11 gleiten bzw. rollen. Die Führungsschienen 4,5 der Aufzugskabine 2 und die 5 Führungsschienen 10,11 des Gegengewichtes 9 sind auf dem Boden der Schachtgrube abgestützt, wobei die Führungsschienen 4,5,10,11 über die Schachthöhe in bestimmten Abständen mittels Bügeln 12 gehalten werden. Die 10 Führungsschienen 4,5,10,11 tragen eine getriebelose Antriebseinheit 13 mit einer Treibscheibe 14, über die mindestens ein Seil 19 geführt ist, das als Trag- und . Treibseil für die Aufzugskabine 2 bzw. das Gegengewicht 9 dient. Das Seil 19 ist kabinenseitig über eine erste 15 Umlenkrolle 15 und eine zweite Umlenkrolle 16 sowie gegengewichtsseitig über eine dritte Umlenkrolle 17 und eine vierte Umlenkrolle 18 geführt.

Die Antriebseinheit 13 ist parallel zur ersten Seitenwand
1.2 und die Treibscheibe 14 ist quer zur ersten Seitenwand
1.2 angeordnet. Damit der Raum zwischen der ersten
Seitenwand 1.2 und der Aufzugskabine 2 für
Führungssschienen und Antriebseinheit optimal genutzt und
klein gehalten werden kann, muss die Antriebseinheit 13
lang und schlank gebaut sein. Die Breite der
Antriebseinheit 13 sollte die Ausladung der Befestigung für
die Führungsschienen nicht wesentlich übersteigen. Die
schlank und lang gebaute Antriebseinheit 13 kann
beispielsweise doppelt so lang sein wie ihr Durchmesser.

30

35

Die Lage der Treibscheibe 14 bestimmt in horizontaler Richtung die Lage der ersten Umlenkrolle 15 und die Lage der dritten Umlenkrolle 17. Damit kein Schrägzug entstehen kann, muss sich die Längsachse der ersten Umlenkrolle 15 bzw. der dritten Umlenkrolle 17 mit der Längsachse der Treibscheibe 14 am Umfang der Treibscheibe 14 schneiden.

.2

Die zweite Umlenkrolle 16 ist bezüglich der Mittellinie M unsymmetrisch angeordnet, weil die Gewichtsverteilung wegen den Kabinentüren 2.1 auch unsymmetrisch ist. Ausserdem, halten sich die Aufzugsbenutzer während der Fahrt eher im vorderen Teil der Aufzugskabine 2 auf.

Fig. 2 zeigt die erfindungsgemässe Aufzugsdisposition gemäss Fig. 1 aus der Richtung A gesehen. Die Antriebseinheit 13 ist auf einem Querträger 20 angeordnet, 10 der von den Führungsschienen 4,5,10,11 getragen wird. Am Querträger sind auch ein erster Seilfixpunkt 21 und ein zweiter Seilfixpunkt 22 angeordnet. Das Seil 19 verläuft vom ersten Seilfixpunkt 21 über die 2. Umlenkrolle 16, weiter zur ersten Umlenkrolle 15, weiter über die 15 Treibscheibe 14 und von dieser über die dritte Umlenkrolle 17 und anschliessend über die vierte Umlenkrolle 18 zum zweiten Seilfixpunkt 21. Der Seilverlauf schneidet den Kabinengrundriss nicht. Mit dem gezeigten Seilverlauf wird 20 zwischen der Antriebseinheit 13 und der Aufzugskabine 2 eine Untersetzung von 2:1 erreicht. Für eine Bewegung der Aufzugskabine 2 bzw. des Gegengewichtes 9 von beispielsweise einem Meter muss die Antriebseinheit 13 mittels der Treibscheibe 14 zwei Meter Seil 19 bewegen. 25 Anstelle der ersten Umlenkrolle 15 und der zweiten Umlenkrolle 16 kann nur eine seitlich der Aufzugskabine angeordnete Umlenkrolle vorgesehen sein. Anstelle der dritten Umlenkrolle 17 und der vierten Umlenkrolle 18 kann nur eine Umlenkrolle vorgesehen sein.

30

35

Mit den seitlich der Aufzugskabine 2 am Tragrahmen 3 angeordneten Umlenkrollen 15,16 kann wie in Fig. 2 gezeigt die Aufzugskabine 2 teilweise an der Antriebseinheit 13 vorbeifahren. Obwohl die Antriebseinheit 13 wesentlich tiefer als die Oberkante der Aufzugskabine 2 liegt, kann das oberste Stockwerk 8 bedient werden.

6

Die Figuren 3 und 4 zeigen prinzipiell dieselbe Aufzugsdisposition wie die Figuren 1 und 2 mit dem Unterschied, dass der Seilverlauf kabinenseitig mit einer 5 ersten Fixrolle 23 und gegengewichtsseitig mit einer zweiten Fixrolle 24 ergänzt worden ist. Die erste Fixrolle 23 ist im Seilverlauf zwischen der ersten Umlenkrolle 15 und der zweiten Umlenkrolle 16 am Querträger 20 angeordnet. Die zweite Fixrolle 24 ist im Seilverlauf zwischen der dritten Umlenkrolle 17 und der vierten Umlenkrolle 18 am 10 Querträger 20 angeordnet. Mit dem gezeigten Seilverlauf wird zwischen der Antriebseinheit 13 und der Aufzugskabine 2 eine Untersetzung von 4:1 erreicht. Für eine Bewegung der Aufzugskabine 2 bzw. des Gegengewichtes 9 von beispielsweise einem Meter muss die Antriebseinheit 13 mittels der Treibscheibe 14 vier Meter Seil 19 bewegen. Ein 4:1 Seilverlauf wird für grössere Kabinenlasten verwendet.

Die Längsachsen der dritten Umlenkrolle 17, der vierten
Umlenkrolle 18 und der zweiten Fixrolle 24 liegen in der
Diagonale der Grundfläche des Gegengewichtes 9. Damit wird
der aussermittigen Führung des Gegengewichtes 9 Rechnung
getragen. Die Führungselemente des Gegengewichtes 9 werden
dadurch weniger belastet.

25

30.

7

#### Patentansprüche:

1.

- Aufzug mit im Aufzugsschacht oben seitlich angeordneter Antriebseinheit, die mittels einer Treibscheibe mindestens ein als Trag- und Treibseil dienendes, über Umlenkrollen einer Aufzugskabine und eines Gegengewichtes geführtes Seil antreibt und dabei die Aufzugskabine und das Gegengewicht im Aufzugsschacht auf und ab bewegt, wobei die
- im Aufzugsschacht auf und ab bewegt, wobei die Aufzugskabine beim Einfahren auf die oberste Haltestelle teilweise an der Antriebseinheit vorbeifährt, dadurch gekennzeichnet,
- dass das Seil (19) über seitlich der Aufzugskabine (2)

  angeordnete Umlenkrollen (15,16,23) geführt ist und von
  einer getriebelosen Antriebseinheit (13) mit Treibscheibe
  (14) angetrieben ist, wobei die Antriebseinheit (13) und
  die Achse der Antriebseinheit (13) parallel zu einer ersten
  Seitenwand (1.2) des Aufzugsschachtes (1) verläuft und die
- Treibscheibe (14) quer zur ersten Seitenwand (1.2) angeordnet ist.

2.

Aufzug nach Anspruch 1,

- 25 dadurch gekennzeichnet,
   dass die Antriebseinheit (13) lang und schlank gebaut ist.
  - 3. Aufzug nach den Ansprüchen 1 oder 2,
- dadurch gekennzeichnet,
  dass die Aufzugskabine (2) an einem Rucksackrahmen
  angeordnet ist.

8

4.

Aufzug nach einem der vorhergehenden Ansprüche, dadurch gekennzeichnet,

dass das Seil (19) von der Treibscheibe (14) über kabinenseitige Umlenkrollen (15,16,23) auf einen ersten Seilfixpunkt (21) und von der Treibscheibe (14) über gegengewichtsseitige Umlenkrollen (17,18,24) auf einen zweiten Seilfixpunkt (22) geführt ist.

10

5.

Aufzug nach einem der vorhergehenden Ansprüche, dadurch gekennzeichnet,

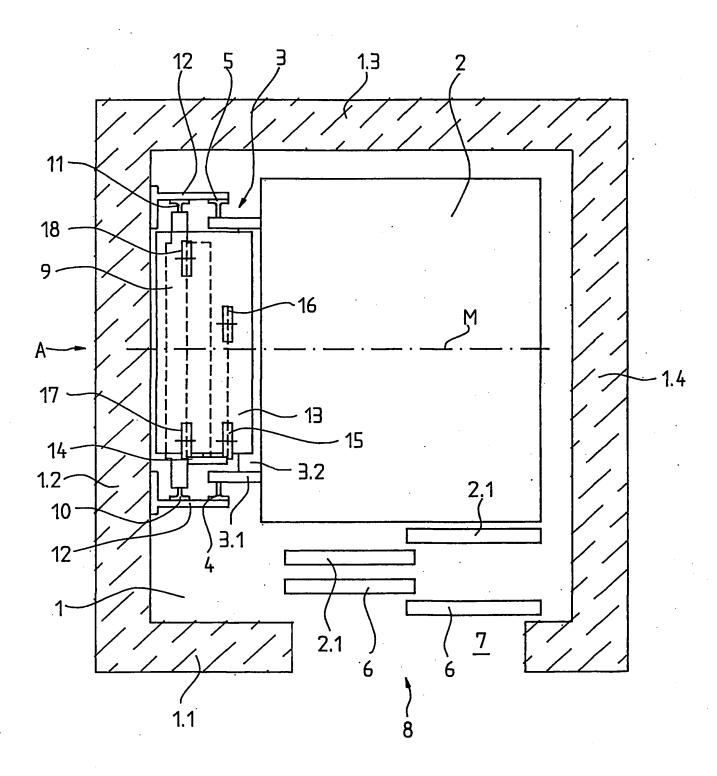
dass die gegengewichtsseitigen Umlenkrollen (17,18,24) mit ihren Längsachsen eine Linie bilden, die nicht parallel zur angrenzenden Seitenwand (1.2) verläuft.

20

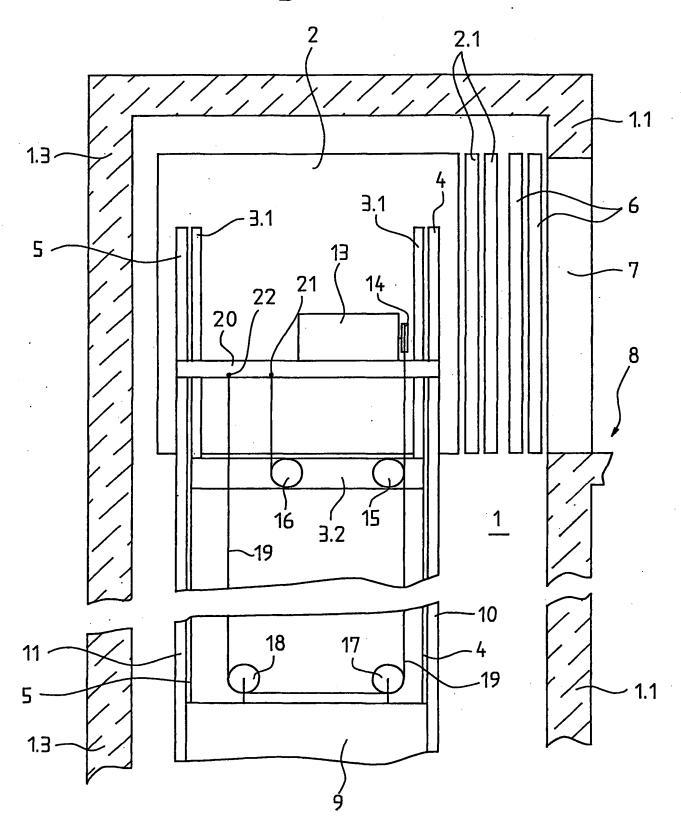
25

30

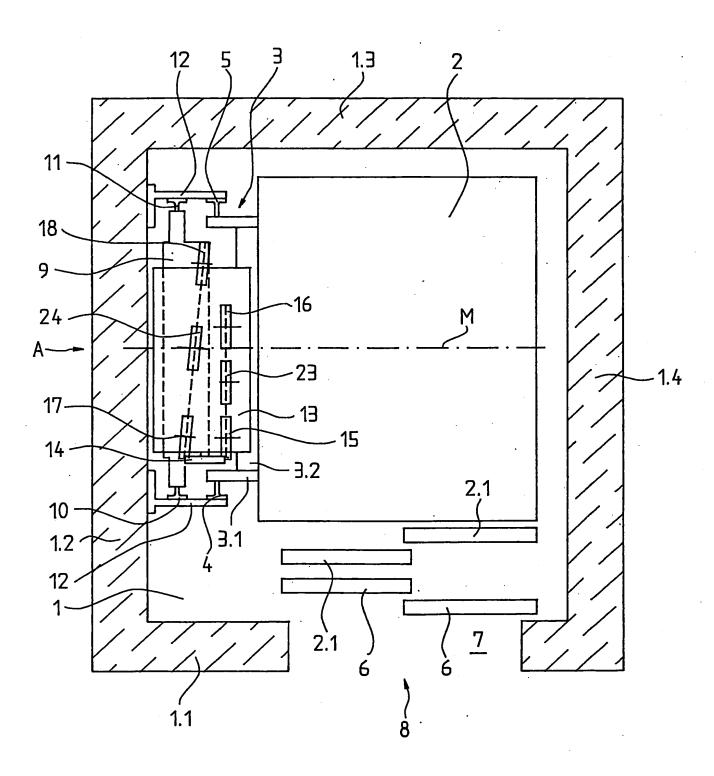
1/4 Fig. 1



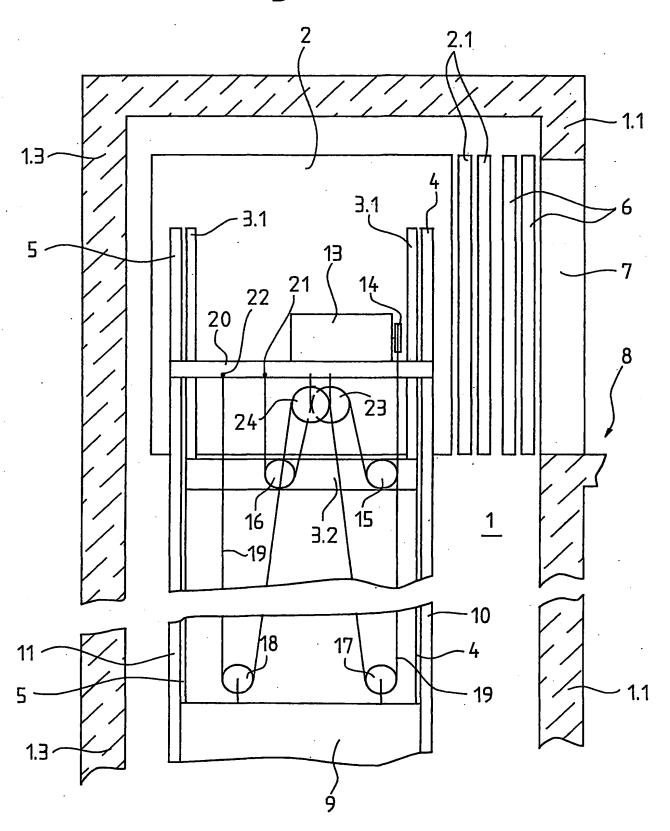
<sub>2/4</sub> Fig. 2



<sub>3/4</sub>Fig. 3



4/4 Fig. 4



#### INTERNATIONAL SEARCH REPORT

PCT/CH 01/00554

A. CLASSIFICATION OF SUBJECT MATTER IPC 7 B66B11/00

According to International Patent Classification (IPC) or to both national classification and IPC

#### **B. FIELDS SEARCHED**

Minimum documentation searched (classification system followed by classification symbols) IPC 7-866B

Documentation searched other than minimum documentation to the extent that such documents are included in the fields searched

Electronic data base consulted during the international search (name of data base and, where practical, search terms used)

EPO-Internal, PAJ, WPI Data

C. DOCOM	NTS CONSIDERED TO BE RELEVANT	
Calegory °	Citation of document, with indication, where appropriate, of the relevant passages	Relevant to claim No.
X	WO 00 44664 A (KONE CORP ;ORRMAN JAAKKO (FI); MUSTALAHTI JORMA (FI)) 3 August 2000 (2000-08-03) abstract; figures 1,2 page 9, line 33 - line 34 page 4, line 1 - line 5 page 3, line 34 - line 36 page 2, line 3 - line 6	1-5
Y	EP 0 970 912 A (HITACHI BUILDING SYS CO LTD; HITACHI LTD (JP)) 12 January 2000 (2000-01-12) abstract; figures 1,3,5,6 page 7, column 7, line 1 - line 2 page 4, column 6, line 54 - line 58	1-5

X Further documents are listed in the continuation of box C.	X Patent family members are listed in annex.
"A" document defining the general state of the art which is not considered to be of particular relevance  "E" earlier document but published on or after the international filing date  "L" document which may throw doubts on priority claim(s) or which is cited to establish the publication date of another citation or other special reason (as specified)  "O' document referring to an oral disclosure, use, exhibition or other means  "P" document published prior to the international filing date but later than the priority date claimed	<ul> <li>'T' later document published after the international filing date or priority date and not in conflict with the application but cited to understand the principle or theory underlying the invention</li> <li>'X' document of particular relevance; the claimed invention cannot be considered novel or cannot be considered to involve an inventive step when the document is taken alone</li> <li>'Y' document of particular relevance; the claimed invention cannot be considered to involve an inventive step when the document is combined with one or more other such documents, such combination being obvious to a person skilled in the art.</li> <li>'&amp;' document member of the same patent family</li> </ul>
Date of the actual completion of the International search  4 December 2001	Date of mailing of the International search report  14/12/2001
Name and mailing address of the ISA  European Palent Office, P.B. 5818 Patentiaan 2  NL – 2280 HV Rijswijk  Tel. (+31–70) 340–2040, Tx. 31 651 epo nl,  Fax: (+31–70) 340–3016	Authorized officer  Nelis, Y

## INTERNATIONAL SEARCH REPORT

Ir: Application No
PCT/CH 01/00554

Category °	ation) DOCUMENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT  Citation of document, with indication, where appropriate, of the relevant passages	Relevant to claim No.
Y	DE 198 22 909 A (RUD PREY GMBH AUFZUEGE UND FEU) 25 November 1999 (1999-11-25) figures 1-4	1-5
	·	
	·	

## INTERNATIONAL SEARCH REPORT

tr Application No
PCT/CH 01/00554

Patent document cited in search report		Publication date		Patent family member(s)		Publication date
WO 0044664	A	03-08-2000	FI AU BR EP WO EP	990152 2297800 0007678 1149042 0044664 1024105	A A A1 A1	28-07-2000 18-08-2000 06-11-2001 31-10-2001 03-08-2000 02-08-2000
EP 0970912	Α	12-01-2000	JP EP	2000016727 0970912		18-01-2000 12-01-2000
DE 19822909	Α	25-11-1999	DE	19822909	A1	25-11-1999

#### INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

In ss Aktenzeichen PCT/CH 01/00554

A. KLASSIFIZIERUNG DES ANMELDUNGSGEGENSTANDES IPK 7 B66B11/00

Nach der Internationalen Patentklassifikation (IPK) oder nach der nationalen Klassifikation und der IPK

#### **B. RECHERCHIERTE GEBIETE**

Recherchierter Mindestprüfstoff (Klassifikationssystem und Klassifikationssymbole )  $IPK\ 7\ B66B$ 

Recherchierte aber nicht zum Mindestprüfstoff gehörende Veröffentlichungen, soweit diese unter die recherchierten Gebiete fallen

Während der Internationalen Recherche konsultierte elektronische Datenbank (Name der Datenbank und evtl. verwendete Suchbegriffe)

EPO-Internal, PAJ, WPI Data

Kategorie°	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der In Betracht kommenden Teile	Betr. Anspruch Nr.
X	WO 00 44664 A (KONE CORP ;ORRMAN JAAKKO (FI); MUSTALAHTI JORMA (FI)) 3. August 2000 (2000-08-03) Zusammenfassung; Abbildungen 1,2 Seite 9, Zeile 33 - Zeile 34 Seite 4, Zeile 1 - Zeile 5 Seite 3, Zeile 34 - Zeile 36 Seite 2, Zeile 3 - Zeile 6	1-5
<b>,</b>	EP 0 970 912 A (HITACHI BUILDING SYS CO LTD ;HITACHI LTD (JP)) 12. Januar 2000 (2000-01-12) Zusammenfassung; Abbildungen 1,3,5,6 Seite 7, Spalte 7, Zeile 1 - Zeile 2 Seite 4, Spalte 6, Zeile 54 - Zeile 58	1-5

weitere verbrientlichungen sind der Fortsetzung von Feld C zu entnehmen	Siehe Anhang Patentfamilie
<ul> <li>Besondere Kategorien von angegebenen Veröffentlichungen:</li> <li>A' Veröffentlichung, die den allgemeinen Stand der Technik definiert, aber nicht als besonders bedeutsam anzusehen ist</li> <li>E' älteres Dokument, das jedoch erst am oder nach dem internationalen Anmeldedatum veröffentlicht worden ist</li> <li>L' Veröffentlichung, die geeignet ist, einen Prioritätsanspruch zweifelhaft erschelnen zu lassen, oder durch die das Veröffentlichungsdatum einer anderen im Recherchenbericht genannten Veröffentlichung belegt werden soll oder die aus einem anderen besonderen Grund angegeben ist (wie ausgeführt)</li> <li>O' Veröffentlichung, die sich auf eine mündliche Offenbarung, eine Benutzung, eine Ausstellung oder andere Maßnahmen bezieht</li> <li>P' Veröffentlichung, die vor dem internationalen Anmeldedatum, aber nach dem beanspruchten Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist</li> </ul>	<ul> <li>*T* Spätere Veröffentlichung, die nach dem internationalen Anmeldedatum oder dem Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist und mit der Anmeldung nicht kollidiert, sondem nur zum Verständnis des der Erfindung zugrundeilegenden Prinzips oder der ihr zugrundeilegenden Theorie angegeben ist</li> <li>*X* Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung kann allein aufgrund dieser Veröffentlichung nicht als neu oder auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden</li> <li>*Y* Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung kann nicht als auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden, wenn die Veröffentlichung mit einer oder mehreren anderen Veröffentlichungen dieser Kategorie in Verbindung gebracht wird und diese Verbindung für einen Fachmann naheliegend ist</li> <li>*&amp;* Veröffentlichung, die Mitglied derselben Patentfamilie ist</li> </ul>
Datum des Abschlusses der Internationalen Recherche	Absendedatum des Internationalen Recherchenberichts
4. Dezember 2001	14/12/2001
Name und Postanschrift der Internationalen Recherchenbehörde Europäisches Patentamt, P.B. 5618 Patentlaan 2 NL – 2280 HV Rijswijk Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo ni,	Bevolimächtigter Bediensteter  Nelis, Y
Fax: (+31-70) 340-3016	1 110110, 1

## INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

In SAktenzelchen
PCT/CH 01/00554

C.(Fortsetz Kategorie*	ung) ALS WESENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN  Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht kommenden Teile	Betr. Anspruch Nr.		
Υ	DE 198 22 909 A (RJD PREY GMBH AUFZUEGE UND FEU) 25. November 1999 (1999-11-25) Abbildungen 1-4	1-5		
-				
l.				
	'ঠ			
,				
	·			

#### INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

lr s Aktenzeichen
PCT/CH 01/00554 .

Im Recherchenbericht angeführtes Patentdokument		Datum der Veröffentlichung	Mitglied(er) der Patentfamille			Datum der Veröffentlichung
WO 0044664	A	03-08-2000	FI AU BR EP WO EP	990152 2297800 0007678 1149042 0044664 1024105	A A A1 A1	28-07-2000 18-08-2000 06-11-2001 31-10-2001 03-08-2000 02-08-2000
EP 0970912	Α	12-01-2000	JP EP	2000016727 0970912	• -	18-01-2000 12-01-2000
DE 19822909	A	25-11-1999	DE	19822909	A1	25-11-1999